

De

pristino ordine

versuum quorundam Aeschyliorum.



Scripsit

Antonius Lowinski.

historico originale

versum doctissimum Accepitum

Accepit M. G. V.

Recentiores quidam critici si quos locos Aeschylios paulo difficultiores deprehendunt, continuo cum ad alia artificia tum ad traiectionem versuum tanquam omnium difficultatum criticarum *τανάκειαν* confugere solent. Graviora nimurum vulnera fortiore medicina egere fere dictitant. Quaeritur igitur num haec fortior criticorum medicina re vera salutaris fuerit i. e. num adhibita ad sanandum Aeschylum Traiectione versuum disiecta ut ita dicam membra poetae in pristinum ordinem restituta et quasi coagamentata esse videantur. Quocirca in omnes qui huc spectant locos Septem adversus Thebas fabulæ denuo inquirere necio an non inutile futurum sit, praesertim cum praeiente quidem Godofredo Hermanno curiosiorem quam fructuosiorem operam in traiciendis illius fabulæ versibus nuper consumpsit Carolus Prienius primum Mus. Rhen. vol. IX p. 217 et p. 392 tum Symb. crit. p. 13. —

Ordinum ab eis versibus quorum ordinem facilissime perturbari potuisse ipsorum librorum MSS. vestigia faciunt ut haud incepit suspicemur: veluti inde a v. 495 vulgaris ordo qui in plurimas editiones irrepsit, hic fuit:

495. ζεῦτιν τις εἶδε Ζηνόνα πον γιγάντων

τοιάδε μέντοι προστίθεται φαινόμενων·

πόδες τῶν κορατούντων δ' ἐσμέν, οἱ δὲ ἡσσωμένων·

εἰκός των λατινούντων οἱ σορεῖ, οἱ οἱούνται
εἰκός δὲ πορέξειν ἄγδονας ὁδὸν ἀντιστάτις.

*εἰναὶ τὸ πρόσωπον αὐτοῦ μὲν αὐτοῖς
εἰ Ζεὺς γε Τυμῷ καιρούσθεος μάχη.*

500. Υπερθίω τε ποὺς λόγον τοῦ σήματος

σωτήρ γένουτ' ἀν Ζεὺς ἐπ' ἀσπίδος τυγών.

Brunckius autem Par. A B secutus ordinem v. 498 et 499 invertit. Idem placuit aliis quibusdam editoribus ut Schnetzio et Blomfieldio. Dindorfius vero totum locum inde a v. 496 interpolatum esse sibi persuasit, cui sententiae ita assensus est Hermannus, ut versus 495. 498—501 non putaret esse Aeschyli. Prienio denique qui ante de unius tantum versus: εἰδός δὲ πράξειν ἀνδρας ὡδ' ἀντιστάτας interpolatione cogitaverat, nuperrime postquam novam quandam legem Aeschyliam commentus est singulos versus exigue et exiliter ad calculos vocans et nuntii narrationem cum Eteoclis responso adaequans, non potuit non Dindorfiana suspicio valde probabilis videri. Omnes igitur criticos nescio quo pacto prorsus effugit grave et incorruptum ut videtur codicis Medicei testimonium. Quo in libro si attendissent inde a v. 498 hunc ordinem extare: 498 (εἰ Ζεύς γε) — 500 (Υπερθήτω τε) — 499 (εἰδός) — 501 (σωτῆρος), a recentiore autem demum manu quam tertiam Prienius et Ribbeckius esse voluerunt, in margine adscriptas esse litteras βγαδ' quae vulgarem versuum ordinem indicant, praeterea si

in eodem Mediceo m. ant. non εἰκός δὲ, sed εἰκός γε scriptum esse meminissent, versus illos facile perspexissent pristino ordine qualem prima codicis illius manus testatur, servato sic esse scribendos:

495. κοῦπω τις εἶδε Ζῆνά πον νικώμενον.
τοιάδε μέντοι προσφίλεια δαιμόνων·
πρὸς τῶν χρατούντων δ' ἐσμέν, οἴδ' ἡσσωμένων,
εἰ Ζεὺς γε Τυφῶ καρτερότερος μάχῃ.
Ὑπερβίῳ τε πρὸς λόγον τοῦ σήματος —
500. εἰκός γε πράξειν ἄνθρας ὥδ' ἀντιστάτας —
σωτὴρ γένοιται οὐ Ζεὺς ἐπ' ἀσπίδος τυχών.

Nunc demum versiculus ille: εἰκός γε πράξειν κτλ. qui vel ante v. 498 vel ante v. 499 collocatus nescio quid frigi et putidi habet, per parenthesin a v. 499 et 501 seiunctus non modo non friget, sed adeo perelegans esse et acumen quoddam habere videtur. Nec mehercule difficile est eandem interpolationis suspicionem a vicinis versibus sana interpretatione removere. Namque Eteocles Hippomedonti Hyperbium opponens postquam viros illos deorum inimicissimorum imagines in clipeis suis gerere dixit, Hippomedontem quidem Typhonis imaginem, Jovis ipsius Hyperbium, profecto nihil magis huc appositum ratiocinando addere potuit, quam quid utilitatis inde in Thebanos, rursus quid incommodi in Argivos redundaturum esset. Primum igitur v. 495 Jovem nusquam victum esse dicit, unde consentaneum esse eum ne in clipeo quidem Hyperbii victum iri. Ut operam perdidisse appareat Emsleium pro πον concientem τον: quamquam hoc probabile visum Hermanno, omnino probatum Prienio. Deinde ipsa argumentatio percommode annexitur μέντοι particula, quae cum non ita raro in argumentando usurpetur et paullo fortiore significationem habeat quam simplex τοι, vix assequare cur non placuerit Hermanno μέν τις reponenti. Ceterum eodem versu quae commemoratur προσφίλεια δαιμόνων non potest esse mutua deorum illorum amicitia, quippe quae nulla unquam fuerit, sed eam esse amicitiam qua dii suos tueantur, ex versu proximo intellegitur: πρὸς τῶν χρατούντων δ' ἐσμέν, οἴδ' ἡσσωμένων, ubi pro οἴδ' propter insuavem δὲ particulae iterationem scribere malui οἴδ'.

Alter locus ad quem iam delabitur disputatio nostra, cum sic scriptus extet in codice Mediceo:

260. Θήσειν τρόπαια, πολεμίων δ' ἐσθήματα.
λάφυρα δάιων δονρόπληχθ' ἄγνοις δόμοις
στέψω πρὸ ναῶν πολεμίων δ' ἐσθήματα.
de turbato verborum ordine et de interpolatoris fraude vel propter bis posita verba πολεμίων δ' ἐσθήματα (ut alia argumenta nunc mittam) vix quisquam dubitabit. Sed feliciter evenit ut quid insulsus ille interpolator de suo addiderit, omnino in promptu sit. Quod tamen eos fugit qui omisso ultimo versu duos priores intactos reliquerunt:

Θήσειν τρόπαια, πολεμίων δ' ἐσθήματα
λάφυρα δάιων δονρόπληχθ' ἄγνοις δόμοις.
Quae versuum species vulgatae nomen obtinuit et per omnes editiones praeter Hermannianam manavit, nisi quod Blomfieldius pro δάιων versui saltem melius consulturus δέων et pro

δονρύπληχθ' Porsoni inventum *δονρίληγθ'* in textum recepit. Aliam viam init Hermannus, qui cum verba illa στέψω πρὸ ναῶν quae sola omissa pingui additamento πολεμίων δ' ἐσθήματα in Par. A et Lips. leguntur, Aeschyllo colore non indigna esse recte sensisset, pristinum versum et singulorum verborum ordinem sic reconcinnavit, ut in locum verborum λάφυρα δάιων quae ne coeunt quidem in versus formam, tria illa verba substitueret: praeterea v. 260 pro πολεμίων scribendum esse putavit δάιων, proximo autem versu pro *δονρύπληχθ'* omissa una littera *δονρύπληχθ'*.

Sed videamus quid de toto loco, praesertim de duobus versibus qui praecedunt iudicandum sit. Ac totum quidem locum idem Hermannus sic scripsit:

- ἐγὼ δὲ χάρας τοῖς πολισσούχοις θεοῖς,
255. πεδιονόμοις τε κάροφας ἐπισκόποις,
λίρης τε πηγαῖς ὑδατί τ' Ἰσμηνοῦ λέγω,
εὐ̄ ξυντεχόντων καὶ πόλεως σεσωσμένης,
μῆλοισιν αἰμάσσοντας ἐστίας θεῶν,
τανυκτονοῦντας θεοῖσιν, ὡδ' ἐπεύχομαι
260. θήσειν τρόπαια, δάιων δ' ἐσθήματα
στέψω πρὸ ναῶν δονρύπηχθ' ἀγνοῖς δόμοις.
τοιαῖς τ' ἐπεύχον μὴ φιλοστόνως θεοῖς κτλ.

Aliter in emendandis his versibus versatus est Ritschelius qui nuperrime de universo hoc loco eximia ut solet doctrina et singulari acumine disputavit prooemio ind. scholarum universitatis Bonnensis per menses aestivos huius anni habendarum*). Idem tamen ut v. 259 *τανυκτονοῦντας θεοῖσιν* ὡδ' ἐπεύχομαι interpolatum esse probaret, quattuor argumentis usus est speciosis illis quidem, sed nisi fallimur maximam partem captiosis. Veluti vix intellegas cur tam graviter offendit in asyndeto *αἱμάσσοντας* — *τανυκτονοῦντας* cum omnino tum in participiis quae cognatam significationem habent unamque quasi notionem efficiunt, non solum a poetis tragicis, verum etiam a quibuslibet scriptoribus saepissime usurpat. Ad unam autem eandemque sacrificii notionem spectare hoc loco utrumque participium manifestum est. Quapropter etiam Engeri Prieniique conjecturis supersedere possumus, illius quidem Annal. nov. phil. et paed. vol. LXXV p. 48 pro *τανυκτονοῦντας* eiusdem asyndeti caussa *καὶ βουθυτοῦντας* communiscentis, huius tum propter asyndeton tum propter *θεοῖσιν* vocis repetitionem *τανυκτονοῦντας τέ σφιν* scripsisse Aeschylum opinantis. Ab eadem repetitione quae iam pridem Blomfieldium torserat, etiam Ritschelius alterum argumentum suum repetit post verba *ἐστίας θεῶν* ipso proximo versu repetitum *θεοῖσιν* ferri posse negans. Huc accedit tertium idque gravissimum argumentum quod in virtutis poeticae aestimatione idem quaeviserat Ritschelius inverso potius ordine *τανυκτονοῦντας θεοῖσιν* — *μῆλοισι θ' αἴμ. έ. θ.* contendens scribendum fuisse propterea quod a graviore et exquisitiore genere dicendi descendere ad tenuius et ieunius poeta indignum esset. Haec acute et subtiliter disputata esse ut libenter concedamus, necessario tamen inde consectariam esse v. 259 interpolationem minime concedimus aliquodpiam vitium potius latere suspicantes in molesta repetitione *θεοῖσιν* vocalae quae deest in cod. Taur., cuius scripturae emendatio si fieri potest sic est insti-

*) Hanc disputationem humanissime mecum communicavit vir clarissimus.

tuenda, ut etiam tertium illud argumentum Ritschelii diluat. Sed ratio habenda etiam quarti argumenti Ritscheliani quod spectat ad constructionem verborum *ταυροκτονοῦντας* ἐπείχομαι θήσειν, quae personae significatione carere ne scholiastam quidem Mediceum λείπει ἡμᾶς annotantem praeterit. Nec praetermittenda est alia quaedam offendio iam ab ipso Ritschelio animadversa: constanti enim loquendi usu *tropaeum statuere* ιστάναι τροπαῖον, non τιθέναι dici solet. Longe gravissimum denique incommodum in ipsa inest tropaeorum commemoratione quae cur tandem vel ad sacrificantes vel ad sacrificia ipsa referatur a poeta, explicari haudquaquam potest. Neque tamen de emendatione vocis *τροπαῖα* praepostere cogitandum cum Engero sic versus illos emendare sibi viso:

ἐπείχομαι
θήσειν πρόναα πολεμίων δ' ἐσθῆματα
λάγρα δάκων δουρίπηχθ' ἀγνοῖς δόμοις.

Contra nihil esse evidens potest quam *tropaeorum* commemorationem ad ea quae sequuntur verba pertinere, quibus ipsis mos ille figendorum in templis spoliorum hostilium i. e. ipsorum tropaeorum dedita opera a poeta significetur. Quid multa? Paullulum obscuratam poetae manum sic instaurari posse conicio ut primum v. 260 post θήσειν interpungamus eodemque versu pristinam codicis Med. scripturam εσθῆμασι praeferamus alteri εσθῆμασι quam sec. m. supra addidit, denique v. 259 probabiliter emendemus depravatum θεοῖσιν, pro quo θίεσιν substituendum videtur. Hac enim voce commodissime et aptissime perquam inelegans iteratio illa removeri simulque exaggerari verbi *ταυροκτονοῦντας* significatio potest. Hoc igitur modo versus ab Aeschylo scriptos esse crediderim:

μῆλοισιν αἵμασσοντας ἐστίας θεῶν,
ταυροκτονοῦντας θύεσιν ὦδ' ἐπείχομαι
260. θήσειν τροπαῖα πολεμίων δ' ἐσθῆμασι
στέψω πρὸ ναῶν δουρίπληχθ' ἀγνοῖς δόμοις.

Vovet igitur Eteocles primum sese institurum eos qui diis sacra facturi sint i. e. qui deorum focos sanguine ovium conspersuri et tauros sacrificiis i. e. pro sacrificiis oecisuri sint, (*μῆλοισιν αἵμασσοντας κτλ.* — *ταυροκτονοῦντας θίεσιν κτλ.* — *θήσειν*), tum tropaea hostilia pro templis i. e. in usum templorum hastis percussa sive capta (*τροπαῖα πολεμίων πρὸ ναῶν δουρίπληχθ'*) ipsum in sacris domibus vestimentis ornaturum (*εσθῆμασι στέψω ἀγνοῖς δόμοις*). Itaque recte sese habet *δουρίπληχθ'* quod libri habent, idemque valet atque Euripidis δοριθήσατος Troad. v. 576 loco imprimis hue apposito quem attulit Ritschelius: *δπλοις σκίλοις τε Φοργῶν δοριθηράτοις, οἷσιν Ἀχιλλέος πατές Φθιώτας στέψει ναούς*. Nihil igitur opus est conjectura Hermanni *δουρίπηχθ'* certatim probata criticis, quantumvis duplēm *ταυτολογίαν* in verbis illis *στέψω — δουρίπληχθ'* et *πρὸ ναῶν — ἀγνοῖς δόμοις* inesse apertum sit. Facillime nunc qui sapiat etiam originem tum falsae scripturae εσθῆματα v. 260 (pro εσθῆμασι) tum glossematum λάγρα δάκων et πολεμίων δ' εσθῆματα perspiciet. Hanc enim omnem repetendam esse a falsa coniunctione verborum θήσειν τροπαῖα tanquam a communi fonte tam est manifestum ut ne verbum quidem addam. Praeterea aliud incommodum hac simplicissima et emendandi et interpretandi ratione devitatur. Etenim Hermannianam recensionem si sequimur, proximus versus: *τοιαῦτ' ἐπείχον μὴ φιλοστόνως θεοῖς* vix stare potest. Nam potuisse quidem Eteoclem ipsum νονere sese spolia hostilia affixum esse in templis, non

potuisse talia vovere etiam virgines iubere acutissime sane pervidit Ritschelius. Sed lacunae artificio in quod ille incidit:

*τοιαῦτα [τέμα προσδέχονται ὁρώματα.
σὺ δὲ οὐν] ἐπεύχου κτλ.*

facile carebit is qui nostram explicationem sequi maluerit. Mos autem vovendorum vestimentorum cum ex VI libro Iliadis notus sit tum ab ipsis virginibus commemoratur eiusdem fabulae v. 97 *πέπλων καὶ στέφεων πότι*, εἰ μὴ νέν, ἀμφὶ λιτάνης ξομεν;

Finem iam faceremus argumentationi nostrae, nisi dubitationem movisset Ritschelius etiam de emendatione v. 256 quam nuper proposuimus Mus. Rhen. vol. XI p. 304. Ubi cum nec quod omnes libri praebent: οὐδὲ ἀπὸ Ἰσμηνοῦ λέγω defendi nec ferri posse speciosius quam verius inventum Geelii ὑδατί τῷ Ἰσμηνῷ λέγω quod tam egregie imposuit criticis tantum non omnibus, satis probabilius demonstrassem, de parenthetico certe usu verbi λέγω non potui non cogitare: quod ipsum in unius constructionis continuitate ἐν παραλλήλον possumus ἐπεύχομαι verbo, non medioēriter offendere. Ritschelius quoque concessit. Necessaria igitur et omni numero plausibilis habenda est emendatio illa in quam incidi: οὐδὲτε Ἰσμηνοῦ λέγω. Praeter deos urbanos, paganos et forenses invocat Eteocles etiam numen fluvialiter fontes Dircaeos, quos quidem et ad Thebas ut Ἰσμηνοῦ πόλιν pertinere et fertilissimos esse ut admoneret, explicationis caussa οὐδὲτε Ἰσμηνοῦ λέγω verba addidit. Nec sane est cur alterum quoque numen fluviale separatim invocatum esse putemus ab Eteocle: eandem rationem etiam paulo post v. 290 poeta secutus est item non Ismenum, sed solam Dircen ut praestantissimum Thebarum fontem commemorans: ὑδωρ τε Διρκαῖον, εὐτραφέστατον παμάκιον κτλ. Quae si recte disputavi, totum locum non incommodare sic legerim:

ἔγώ δὲ χώρας τοῖς πολισσούχοις θεοῖς,

255. *πεδιονόμοις τε κάρυορᾶς ἐπισκόποις,*

Δίρκης τε πηγαῖς, οὐδὲτε Ἰσμηνοῦ λέγω,

εὐνητικόντων καὶ πόλεως σεσωσμένης,

μῆλοισιν αἰμάσσοντας ἔστιας θεῶν,

ταναχτονοῦντας θύεσιν ἀδὲ ἐπεύχομαι

260. *θήσειν τροπαῖα πολεμίων δὲ ἐσθήμασι*

στέψω πρὸ ναῶν δονορίπληξ' ἄγνοις δόμοις.

τοιαῦτ' ἐπεύχον μὴ φιλοστόνως θεοῖς κτλ.

Igitur praeter paucularum litterarum tantulam mutationem a codicem memoria recedere nequaquam ausi sumus: contra Ritschelius tam audacter locum illum perpolivit ut eius διόρθωσις quam infra posuimus quamvis sollers et in suo genere praestans sit, parum tamen probabilitatis habere videatur;

ἔγώ δὲ χώρας τοῖς πολισσούχοις θεοῖς

255. *πεδιονόμοις τε κάρυορᾶς ἐπισκόποις,*

Δίρκης τε πηγαῖς ὑδατὶ τῷ Ἰσμηνῷ λέγω,

εὐνητικόντων καὶ πόλεως σεσωσμένης,

μῆλοισιν αἰμάσσων τόθ' ἔστιας θεῶν

260. *θήσειν τροπαῖα δαῖων ἐσθήματα,*

στέφων λάφυρα δονορίπληξ' ἄγνοις δόμοις.

τοιαῦτα [τάδε προσδέχοντος δρκώματα.
σὺ δ' οὐν] ἐπεύχον μὴ φιλοστόνως θεοῖς κτλ.

Tertius ad quem tractandum accedimus locus insigni quodam errore Hermanni nobilitatus est. Undeviginti enim versus illos 785 — 801 tanta tamque incredibili licentia tractavit criticorum princeps, ut non tam pro virili parte in pristinum nitorem restituere depravatos Aeschyli versus, quam ipsum poetam emendare atque elimare voluisse iure existimandus sit. Quae licentia quo magis eluceat, Hermannianam recensionem ex adverso posuimus versuum ordini qualem omnes codices testantur:

Versuum ordo qualem codices testantur. Hermanniana recensio.

785. *A. [πόλις σέσωσται, βασιλέες δ' ὄμοσποροι]* πόλις σέσωσται· βασιλέοιν δ' ὄμοσπόροιν
ἄνδρες τεθνᾶσιν ἐκ χερῶν αὐτοκτόνων.
X. τίνες; τί δ' εἴπας; παραφρονῶ φύβι λόγον.
A. φρονοῦσα νῦν ἀκονσον, Οἰδίπον γένος —
X. οἱ γὰρ τάλαινα, μάντις εἰμὶ τῶν κακῶν.
A. οὐδὲ ἀμφιλέκτως μὴν κατεσποδημένοι —
790. *X. ἐκεῖθι κῆλθον; βαρέα δ' οὖν ὅμως φράσον.*
A. οὗτος ἀδελφεῖς χερσὶν ἡγαίροντ' ἄγαν.
X. οὗτος δὲ δαίμων κοινὸς ἦν ἀμφοῖν ἄμα.
A. αὐτὸς δὲ ἀναλοὶ δῆτα δύξποτου γένος.
τοιαῦτα χαίρειν καὶ δακρύεσθαι πάρα· *X. οὗτος δὲ δαίμων κοινὸς ἦν ἀμφοῖν ἄμα.*
795. πόλιν μὲν εὐ πράσσονταν, οἱ δὲ ἐπιστάται, *A. αὐτὸς δὲ ἀναλοὶ δῆτα δύξποτου γένος.*
δισσὼ σφραγῆ, διέλαχον σφυρηλάτῳ
Σκύθῃ σιδήρῳ κιημάτων παμπτησίαν.
Εξουσία δὲ ἦν λάβωσιν ἐν ταφῇ χθονός,
πατρὸς κατ' εὐχάς δυςπότους φρονούμενοι.
800. πόλις σέσωσται· βασιλέοιν δ' ὄμοσπόροιν
πέπισκεν αἷμα γαῖα' ὑπ' ἀλλήλων φόνῳ.

Quem versuum ordinem pristinum fuisse ut probaret Hermannus, tanta argumentandi confidencia usus est, ut omnino persuaserit Prienio: qui inventum illud tanquam specimen artis criticae omnibus numeris absolutum admirans non intellexit Hermanniano ordine invecto omnem vim et virtutem versuum illorum misere corrumpi. Certum enim consilium et insignis quaedam ars poetæ in eo nisi nos omnia fallunt consistit quod de industria abrupte et tecte loquentem nuntium facit et quasi tergiversantem huc illuc, donec quale sit illud πρᾶγμα νεόκοτον πόλει παρὸν a quaerenti identidem choro cogatur ut clare et definite exponat his verbis:

βασιλέοιν δ' ὄμοσπόροιν
πέπισκεν αἷμα γαῖα' ὑπ' ἀλλήλων φόνῳ.

Sensim igitur et pedetentim eundem nuntium timidas virginis de mutua fratrum regiorum caede certiores facere consentaneum est. Ergo non modo contra artem, verum etiam contra sanam rationem peccasset poeta, si eo quo Hermannus voluit ordine primum diserte commemorasset regios fratres v. 785, deinde v. 791 eosdem tecte dixisset ἄνδρες: et quod eo-

dem reddit, si ante v. 789 breviter et aperte mutuam regum caedem narrasset, deinde v. 793 et 797 sqq. eandem rem per longas ambages obscure significasset. Nec v. 790 ἐπεῖθι κῆλθον; βαρέα δ' οὐν δμως φράσον recte excipit praecedentem versum. Nam quid tandem est quod nuntius postquam rem omnem modo distincte exposuit choro, ab eodem choro porro narrare iubeatur? Nec desunt alia non pauca quibus Hermannianus error vel maxime coarguatur: veluti falso disiunctum esse versum chori οἱ γὼ τάλαινα, μάντις εἰμὶ τῶν τακῶν a versu nuntii οὐδὲ ἀμφιλέκτως μὴν κατεσποδημένοι. Sed haec et id genus alia in clariore luce positum iri confido, si tralaticium versuum illorum ordinem simplici ratione neque ullis interpretandi praestigis ab omni traiectione vindicavero. Nuntius igitur postquam urbis salutem satis copiose enarravit v. 774 sqq., mutuam fratrum caedem obscurissimis verbis tangit v. 781 sqq. Quae cum neutiquam intellegat chorus, quid tandem sit quod modo significaverit nuntius, hoc versu quaerit:

τί δ' ἐστὶ πρᾶγος νεόκοτον πόλει παρόν;

Ad haec ita respondet nuntius ut rem ipsam narret, sed ad quos illa spectet, ut nisi conibedo sciri nequeat:

‘ἄνδρες τεθνάσιν ἐξ χερῶν αὐτοκτόνων.

Alter versus in libris huic praepositus, a nobis autem tanquam assultus pannus uncis inclusus: πόλις σέσωσται, βασιλέες δ' ὁμόσποδοι quem patet margini adscriptum fuisse ab interprete aliquo ad explicanda chori verba τί δ' ἐστὶ πρᾶγος νεόκοτον πόλει παρόν et cuius origo ex v. 801 repetenda est, tam rudem manum prodit, ut non esse ab Aeschylo scriptum vel turbata diverbii aequabilitas vel commemoratione regum ab hoc loco alienissima vel denique ipsa βασιλέες forma luculento nobis documento sit. Sed quos ἄνδρες dicat nuntius, cum iterum nesciat chorus, non potest non illud quoque quaerere:

τίνες; τί δ' εἶπας; παραφρονῶ φόβῳ λόγον.

Ad haec ita respondet nuntius, ut primum παραφρονῶ voci aplissime opponat suum φρονοῦσα. tum narrationem ipsam ab Oedipi generis commemoratione incipiat. A praesagienti autem choro narratio interrumpitur hoc versu:

οἱ γὼ τάλαινα, μάντις εἰμὶ τῶν τακῶν.

Huic exclamacioni non minus conveniens est quod sequitur responsum nuntii:

οὐδὲ ἀμφιλέκτως μὴν κατεσποδημένοι —

Nec enim ambiguo quasi vaticinio opus esse dicit et rem qualis sit, denuo narrare incipit. Sed iterum narratio nuntii repente praeciditur chori interrogatione:

ἐπεῖθι κῆλθον; βαρέα δ' οὐν δμως φράσον.

Ad quae nuntius praecisam orationem continuans et concludens respondet:

οὗτως ἀδελφαῖς χερσὶν ἡναίροντ' ἄγαν.

οὗτως i. e. κατεσποδημένοι ut ante dixit.

Nunc demum chorus postquam paullatim et minutatim caedem fratrum e nuntio comperit, sortem eorum satis aequo animo conqueritur:

οὗτως δ' δαίμονιν κοινὸς ἦν ἀμφοῖν ἄμα.

Id confirmat etiam nuntius:

αὐτὸς δ' ἀναλοῖ δῆτα δύσποτον γένος.

simul autem ut consoletur chorū vel saltem dolori laetitiam addat, omnia complectens et quasi bene compositam narrationem nunc demum incipiens iterum tum in urbis salute tum

in fratrum caede exponenda versatur et primum quidem satis universe et tecte, tum plane et plene his versibus:

*πόλις σέσωσται· βασιλέοιν δ' ὁμοσπόδουι.
πέπωκεν αἷμα γαῖ' ιπ' ἀλλήλων φόνῳ.*

Hanc interpretationem totius loci eximia sane arte a poeta elimiati qui sequi velit, nec ταντο-
λογίαν deprehendet in duobus ultimis versibus et Hermannianam traiectionem non minus re-
spuet quam Dindorfi Prieniique interpolationis suspicionem. Ultimi enim quatuor versus qui
Dindorfio vel duo priores ex his qui Prieno interpolati videntur, tam profecto sunt Aeschylii
quam Aeschylus ipse, modo levem maculam deleveris quae insedit in hoc versu: πατρὸς καὶ
εὐχᾶς δυνπότμονς φορούμενοι, ubi pro φορούμενοι quod intellegi nequit, cave cum Her-
manno reponas φορούμενοι quod non magis intellegi potest, sed ut hic versus cum sequen-
tibus arctius cohaereat, lenissima potius emendatione scribendum φυρώμενοι: qui enim cruro
commixti sive inquinali iacent, eorum sanguinem terram bibere commode post addit poeta. —

Iam reliquos locos ad quod emendando idem traiectionis artificium adhibuerunt criti-
ci, deinceps persequar, veluti cum inde a v. 238 hunc ordinem exhibeant libri:

- X. ὡς παγκρατὲς Ζεῦ, τρέψον εἰς ἐχθροὺς βέλος.
E. ὡς Ζεῦ, γυναικῶν οἰον ἀπασας γένος.
240. X. μοχθηρόν, ὥσπερ ἄνδρες ὁν ἀλῷ πόλις.
E. παλινστομεῖς αὐ τιγγάνοντα' ἀγαλμάτων;
X. ἀψυχίᾳ γὰρ γλῶσσαν ἀφτάξει φόβος.
E. αἰτονμένῳ μοι κοῦψον εἰ δοῖς τέλος.

rectissime Eteocles exclamanti choro ὡς παγκρατὲς Ζεῦ suum ὡς Ζεῦ quod non intellego cur
improbatum sit a Prieno, opponit: sed proximos versus non cohaerere bene sensit Prienus,
quanquam neque omnia argumenta quae afferre debebat attulit et in sanando loco falsus
est. Primum autem significationem verbi παλινστομεῖς quod ipsum per se suspectum est,
parum convenire timidis virginibus vel ex additis verbis illis summum timorem indicantibus
τιγγάνοντα' ἀγαλμάτων intellegi potest. Nec qui sequitur versus: ἀψυχίᾳ γὰρ γλῶσσαν ἀφ-
τάξει φόβος quomodo in παλινστομεῖν verbi notionem quadret, ullo artificio expediens: qui
enim contra dicit, in eum nec timor cadere potest nec ignavia. Sed accedit etiam hoc
incommodum quod Eteocles ad ea quae altercans chorus ipsi tanquam opprobrio vertit his
verbis: ὁν ἀλῷ πόλις, nihil omnino respondet, id quod abhorret ab Aeschylii diverbia ele-
gantia. Atque hoc unum argumentum satis idoneum esse puto, quo non παλινστομεῖς (pro
quo ceterum codex Lips. et Ald. πάλιν στομαῖς praebeant), sed πόλιν στένεις scripsisse Ae-
schylum in clarissima luce ponatur. Quam emendationem cum postea cognovissem iam pri-
dem preoccupasse Pauvium, non potui satis mirari cur eam facuissent cum alii critici tum
Prienus ad hanc traiectionem delapsus:

- X. ὡς παγκρατὲς Ζεῦ, τρέψον εἰς ἐχθροὺς βέλος.
E. παλινστομεῖς αὐ τιγγάνοντα' ἀγαλμάτων;
X. ἀψυχίᾳ γὰρ γλῶσσαν ἀφτάξει φόβος.
E. ὡς Ζεῦ, γυναικῶν οἰον ἀπασας γένος.
X. μοχθηρόν, ὥσπερ ἄνδρες ὁν ἀλῷ πόλις.
E. αἰτονμένῳ μοι κοῦψον εἰ δοῖς τέλος.

Ceterum quam proclivis fuerit πάλιν et πόλιν vocularum commutatio, comprobatur etiam v. 594 eiusdem fabulae: ubi codicis Medicci scriptura πάλιν quam reposuit Hermannus ob eam rem collaudatus a Prienio, reliquorum librorum scripturae πόλιν sine dubio postponenda est, si quidem duces illi expeditionem suscientes non de reditu cogitarunt, sed de expugnandis Thebis: quae urbs ἡ μαρτιών πόλιν verbis significatur, ut μαρτιώ πόλις idem sit quod ἄκρα πόλις, cuius significationis exempla satis multa Homeri carmina suppeditant. In hanc significationem optime convenit etiam sesquipedale verbum proximi versus συγκαθείστησεται: quod quidem si πάλιν scripturam sequimur, ne intellegi quidem potest. —

Sed redeo ad traiectiones: quarum eam quam suasit idem Prienius duobus versibus 396 — 397 ante v. 393 collocatis, iure reiecit Engerus p. 56. Nam perversa illa collo- catione non solum bene cohaerens Melanippi descriptio medio in cursu disrumpitur, verum etiam gravissimum argumentum quo recte in fine orationis utitur Eteocles, mirum quantum infringitur. Sed ne ea quidem quam ipse Engerus p. 59 proposuit, versum 528 — 529 traiectio probari potest: ubi id unum fortasse recte ambigitur utrum ὁ Παρθενοπέτος Άρχας an cum Mediceo quem sequitur Hermannus, geminata liquida Παρθενοπέτος Άρχας scribendum sit, sed illud certe extra omnem dubitationem positum est, non scripsisse Aeschylum quod Prienius coniecit ὁ παρθένον παῖς Άρχας: quo cum male comparavit Sophoclis Euripidisque Αταλάντης γόνος et ζωναργού ἔγονος: haec enim intellectu facilia sunt et perspicua; non item illa ὁ παρθένον παῖς verba, quibus quis tandem significetur, ne divinando quidem assequi possis. Nec probabilius videtur quod de subsequenti versu: μέτοιος, Άργει δὲ τίνον καλὰς τροφὰς indicavit Prienius de voce μέτοιος iniuria suspicionem movens: Parthenopaeum enim accurate describens nuntius non est cur illius μετοιίαν aut consulto tacuisse aut tecte significasse putetur: immo vero eo fortius illum pro Argis pugnaturum esse significare voluit, quo maius ipsum educationis beneficium esset quod ille Argis tanquam alteri patriae deberet. —

Sed in solo traiectionis artificio non acquiescens Prienius tribus vicinis versibus 531 sqq. reconcinnandis quos hoc ordine scriptos libri praebeant:

εἰ γὰρ τύχουεν ὡν φρονοῦσι πρὸς Θεῶν
αὐτοῖς ἐξείνοις ἀνοσίοις κομπάσμασιν.
η τάν πανώλεις παγκάνως τ' ὀλοίστο.

etiam alterum artificium adhibuit: quippe Dindorfio assentiens non solum v. 532 — 533 ordinem perturbatum esse, sed etiam ante v. 531 duos versus excidisse sibi persuasit, id quod hac specie expressit:

εἰ γὰρ τίχουεν ὡν φρονοῦσι πρὸς Θεῶν,
η τάν πανώλεις παγκάνως τ' ὀλοίστο
αὐτοῖς ἐξείνοις ἀνοσίοις κομπάσμασιν.

Sed haec quam inter se repugnant, nemo non sentit. Sic enim vertenda: cutinam a diis consequerentur quae cogitant: tum profecto funditus perirent una cum ipsis istis impiis iactationibus. At vero qui ea quae optant sive cogitant, assequuntur a diis, cur tandem ipsi perire dicuntur? Eodem fere reddit interpretatio scholastae alterius, nisi quod hic etiam verba ὡν φρονοῦσι perperam interpretatus est: ὡν καὶ ἡμῶν φρονοῦσιν. Sed operaे pre-

tium est totam explicationem scholiastae illius cognoscere. Est autem haec: ἡ κατασκευὴ αὐτῆς ποὺς τὸν τοῦ ἀγγέλου λόγον ἔστιν. εἰπόντος γὰρ ἐκείνου ἀπειλεῖ τῇ πόλει μὴ τείχισθεν ἡ τύχη, φρσιν οὐτος, ἐπινοούμενον ἔξωθεν τοῦ νεα, εἴθε γὰρ τύχοιεν παρὰ τὸν Θεῶν ὥν καθ' ἡμῶν φρονοῦσιν, τοιτέστιν ἀπειλοῦσιν αὐτοὶ πάθοιεν, καὶ δύτως ἐν εἰ γένοιτο τοῦτο, ἀπολεσθεῖεν ἐν σὺν αὐτοῖς ἐκείνοις κομπάσμασι πανώλεθροι καὶ παγκάκοι. Talia probabilia visa esse Hermanno permirum sane est, praesertim cum praesto esset interpretatio scholiastae Medicei qui versu 532 cum v. 533 coniuncto prope ad verum accessit hac interpretatione: εἴθε γὰρ παρὰ Θεῶν τύχοιεν ἐπαξίως ὡν φρονοῦσιν ἀνοσίων καὶ ἀλαζορείνων, ἐπὶ τῶν ἀσπίδων κομπάσματα ἔχοντες: nisi quod quae optat Eteocles, acerbe et cum irrisione hostium dicta esse non perspexit. Optat enim Eteocles ut hostes ipsis illis impiis iactationibus (i. e. nulla alia re) ea quae cogitant, a diis consequantur: nam sic certissime eos perituros esse sperat et insolenter sese iactantibus hostibus percommode suum ἄνθρακομπον v. 535 obicit. Spreto igitur et trajectionis et lacunae artificio librorum memoriam recta interpunctione et sana interpretatione tueri licet.

Nec Amphiarai quae sequitur descriptio ab eodem trajectionis artificio libera mansit accedentibus adeo ad Hermannianam Prienianamque trajectionem commentis quibusdam Schwerdtii qui Quaest. Aeschyl. crit. p. 24 codicum auctoritatem ne flocci quidem ut videtur faciens effrenata et incredibili quadam traiciendi libidine longe omnes criticos superavit. Quae quidem trajectio primum ad hos quattuor versus spectat:

τὸν ἄνθρακομπόντην, τὸν πόλεως ταράκτορα,
μέγιστον Ἀργει τῶν καπῶν διδάσκαλον,
555. Ἐρινός κλητῆρα, πρόσπολον φόνον,
καπῶν τ' Ἀδράστῳ τῶνδε βούλευτήδηον.

quos versus Hermannus excepto v. 554 quem pro interpolato habuit, post v. 559 collocandos et epitheta illa ad Polynicem referenda esse putavit. Haec enim in Polynicem quadrare, Tydeo autem non satis apte convenire dixit et sic etiam παλεῖ habere quo referretur. Eamque sententiam probavit Engerus p. 56, nisi quod v. 554 pro interpolato non habuit. Contra Prienius item de trajectione cogitans et epitheta illa in ambos Tydeum et Polynicem distribuens v. 553 et 554 loco non movendos, versus autem 555 — 556 post v. 559 collocandos esse censuit: praeterea versum 554 pro interpolato habitum ab Hermanno disiectis et distortis singulis verbis sic scripsit: Ἀργει μεγίστον τὸν καπῶν διδάσκαλον: quo nihil excogitari invenustius potuit. Denique Schwerdtius novarum trajectionum hariolationumque appetens v. 553 et 556 ad Tydeum rettulit, ad Polynicem autem v. 554, quem ,certissima si dis placet emendatione sic esse scriendum: μέγιστον ἔργῳ νεικέων διδάσκαλον sibi persuasit eundemque versum post v. 559 collocavit: tum v. 555 non minus temere correctum adeo cum v. 565 coniunxit ambos versus post v. 567 collocans, postremo id quod né umbram quidem probabilitatis habet, cum duobus versibus illis v. 582 ex Eteoclis responso huc ascitum copulavit. Reliqua si qui talibus delectantur, ex ipsis illis Quaest. Aeschyl. sibi sumant: equidem satius duco tralaticium versum ordinem his fere argumentis ab omni trajectione liberare. Ac primum quidem Tydeum praecipuum belli Thebani auctorem fuisse cum omnino constet tum inde cognosci potest quod nuntius eum non modo primum inter duces Argivos commemorat, sed etiam rixarum quae exortae erant inter Tydeum et Amphiarum vatem qui bellum illud dissuaserat, mentionem facit v. 363: Θένει δ' ὅνειδει μάντιν Οἰκλείδην σοφόν, | σαι-

νειν μόδον τε καὶ μάχην ἀψεχίσ. Accedit quod Tydeus ut Aetolus agresti et duro animo fuisse dicitur. Quare convicia ista omnia dici nequit quam apte Tydeo convenient, contra Polynici propterea parum accommodata sunt quod Amphiaraum vatem minime decebat in Polynicem ut δαιμονῶντα (v. 985) tam fortiter et asperre invchi, nec si ante invectus fuisset, eundem postea leniter et remisse tractare v. 560 sqq. Gravissimo autem argumento qui traictionem versum illorum commandant, hoc utuntur quod v. 555 quae commemorantur epitheta Ερινίος ωλητῆρ et πρόεπολος φόρον ad Tydeum referri posse negant, quod prorsus falsum est. Tydeus enim ut auctor belli Furiae stator et caedis minister est, non ipse Polynices, ut quem invitum Furiae patris persequantur et qui non minister caedis, sed ipse illius auctor et effector sit. Reliqua argumenta quibus ad probandam traictionem suam Prienius usus est, veluti additus uno, omissus altero versu articulus, aquabilitas quae-dam orationis et verbum *καλεῖ* quod obiecto carere videtur, tam levia sunt et infirma, ut inde de tralatio versum ordine nulla oriri dubitatio possit. —

Videamus nunc quid de v. 565 et 582 iudicandum sit. Quorum priorem traicionem esse etsi male suspicatus est Schwerdtius, tamen de emendatione nescio an recte senserit. Versicus enim ille quem pro interpolato habuit Prienius, sic scriptus in omnibus libris:

μητρός τε πηγὴν τίς κατασφέσει δίζη;

commodum explicatum vix habet. Quanquam vulgaris scripturae patrocinium suscepit ipse Hermannus, quae iustitia matrem extinguet^t interpretatus quem secutus videtur esse etiam Welckerus Mus. Rhen. vol. XI p. 315 commode neglectum matris fontem sive uberem cum capta urbe componi contendens. Atqui Amphiaraum Polynici patriae bellum illaturo maledicentem non de fonte materno nescio quo, sed de exitio patriae loqui verisimile est. Igitur si forte pro μητρός τε πηγὴν legeremus hoc loco *κακῶν τε πηγὴν* quod apud eundem Aeschylum extat Pers. v. 740, recte sese haberet versus ille: sed cum communi omnium librorum sensu μητρός τε πηγὴν scriptum sit, ex scriptura illa quae oscitanti librario debetur, eruenda est vox quae et significationem mali sive exitii et litterarum similitudinem cum librorum scriptura μητρός communicet. Atque hanc ipsam voculam feliciter indagasse videtur Schwerdtius suum *κηρός* proponens nisi quod *κηρός τε* scriptuae praeferre maluit *κηρῶν τε* quod non probo. In eandem emendationem illud *κακῶν πηγὴ* in mente habens proprio Marte incideram, postquam eandem *κήρων* voculam aliquoties ut videtur oblitteratam in libris etiam v. 271 eiusdem fabulae instauravi, ubi quanquam et versus et sententia emendationem illam profutillissimo librariorum commento *καρδίας* flagitat, tamen uti ea nesciit Engerus nimirum curas vicinas pectoris (*γείτονες δὲ καρδίας μέριμνα*) absurde dici negans p. 49 et dissimiles locos comparans Agam. v. 943 et Choeph. v. 1020, ubi nec de curis nec de vicinitate sermo est. —

Quaeritur denique quomodo perpoliendus sit v. 582:

ἄτης ἄφονας θάνατον ἐκκαρπίζεται.

quem iniuria pro interpolato habuit Hermannus. Nam et sententia cum qua apte comparare possis quae Pers. v. 823 leguntur: *ἴβρις γὰρ ἔσανθοντος ἐκάρπωσε στάχνη ἄτης, ὅθεν πάγκλαντον ἔξαμαζ θέρος* et singula verba excepto quidem *ἐκκαρπίζεται* Aeschyli ingenio sane quam digna sunt. Quid? quod interpolationis suspicio diluitur etiam hoc argumento quod *καρπός οὐ κομιστέος* verba quae praecedunt, seorsum posita non habent quo referantur. Haec igitur arctissime cohaerere cum eo de quo disputamus versu tam est in promptu ut id iam

pridem perspexerit Schuetzius versus illos hoc modo coniungens: *καρπον οὐ κομιστέον | ἄτης
ἄροντα θάνατον ἐκκαρπίζεται*. Sed in his et de *ἐκκαρπίζεται* verbo iure dubitationem movit Hermannus neque Aeschylia videtur esse *καρπὸν ἐκκαρπίζεται* locutio. Accedit quod ne significatio quidem huic loco apta est. Etenim si recte sentio, non hoc simpliciter dicit poeta agrum perniciosum (i. e. malam societatem) mortem tanquam malum fructum proferre: nam hoc de quovis agro dici potest —, sed hoc potius dicere voluit, *vulde augeri fructum illum in tali agro.* Quae cum ita sint, sic scribendum puto:

καρπὸς οὐ κομιστέος

ἄτης ἀρούρᾳ θάνατος ἐγκαρπτάζεται.

Ἐγκαρπίζεται autem verbi usus nescio an probabilis fiat hac Hesychii glossa: *καρπίζεται· κομι-
τίνεσθαι, δισχρησθαι καὶ διαμάχεσθαι.* —

Reliquum est ut de tribus locis dicatur quos item cum aliis critici tum Prienius traciendo sanare conati sunt: quarum trajectorum duas iure reiecit Engerus et de una quidem quae ad v. 631 sqq. spectat, tam plene et perspicue p. 55 disputavit, ut nihil habeam quod addam, alterum autem locum v. 1021 sqq. etsi non minus recte ab importuna Prienii trajectione liberum esse voluit, tamen interpretatio ipsa quam proposuit Prienianae simillima probari nequit. Locus enim ille sic scriptus in editione Hermanniana:

*τάρον γὰρ αἰτή καὶ κατασκαρὰς ἔγώ,
γυνὴ περ οὐσα, τῷδε μηχανήσομαι,
κόλπῳ φέροντα βισσίνου πεπλώματος,
κατίνη καλίψω, μηδέ τῷ δόξῃ πάλιν.*

profecto nihil habet in quo offendas. Prienius autem ubique nodum quaerens tum de lacuna cogitare, tum in scriptura *κατίνη* nescio quid vitii suspicari, denique desiderare obiectum participii *φέροντα*. Ad meras igitur scholiistarum nugas participium *φέροντα* voce *γῆν* explicantium confugiens conjecturam Halmii *καὶ γῆ* in locum probae librorum scripturae *κατίνη* substituit ordinemque versuum 1023 — 1024 invertit. Neutrum quidem probavit Engerus: sed participium *φέροντα* consimili ratione ad *τάρον* et *κατασκαρὰς* tanquam ad obiectum restituit idque rationibus grammaticis accommodatum esse existimavit. Atqui et rationes grammaticae et sententiae integritas postulat ut *φέροντα* referatur ad *τῷδε* pronomen quod proxime praecedit et ex quo facile eruere possis *τῷδε*. Nec profecto mirum est quod Antigona mortuum fratrem in sinu byssinae vestis sese efferre velle dicit, quippe quae habita ratione edicti senatus Thebani suum *φέροντα* non incommodate opponat verbis praeconis v. 998 *ἴξω βαλεῖν
ἄθαπτον* et v. 1008 *ἄτιμον εἶναι δ' ἐπιφορᾶς φύλων ὑπό.* Ceterum eodem spectat quod est in Sophoclis Ant. v. 43: *εἰ τὸν νεκρὸν ξὺν τῷδε πονηρεῖς χρέι.* —

Accedamus denique ad tertium locum:

εἴπερ κακὸν φέροι τις αἰσχύνης ἀτερ.
665. εἴστω· μόνον γὰρ κέρδος ἐν τεθνητόσιν
κακὸν δὲ κέρδους οὐ τιν' εὐκλείαν ἔρεται.

qui quidem ut omnium difficillimus, ita ad factitandam criticam accommodatissimus utilissimusque est. Primum quidem et sententia et oratio admodum hiat, si primum versum cum secundo coniungas: neque extare puto simile exemplum tam durae constructionis quae in protasi *εἴπερ
c. opt.*, in apodosi imperativum habeat. Deinde cur Eteocles ipsos mortuos verbis illis *μό-
νον γὰρ κέρδος ἐν τεθνητόσιν* praedicet, parum liquet nec quale tandem sit *κέρδος* illud. De-

nique quicquid horum attigeris, ulcus est. Nam tertius quoque versus et misere claudicat trochaeum εῦ | κλειαν̄ in quinto pede habens et sententiam continet tam exilem et frigidam, ut qui sic scripsisse Aeschylum putet, ab illius poetae ingenio tam alienus sit quam qui maxime.

Videamus nunc quid hariolati sint critici. Ac Schuetzius quidem primus traiectionem versuum illorum excogitavit v. 665 ultimo loco collocans, quam traiectionem etiam Hermannus in commentario suo commendavit totum locum sic interpretatus: „sane (inquit) declinarem fratrem, si malum hoc, non punire ferocientem, sine turpitudine ferre possem: sed quae mala simulque turpia sunt, non dicas laudanda. Esto (congregari cum fratre): solum enim apud inferos lucrum est, i. e. in morte.“ Paullulum aliter sed non rectius versus illos explicavit Prienius ceterum eandem traiectionem probans, qua tamen difficultates quas supra dixi non modo non removeri, sed augeri apertum est. Nam qui ante male cohaerebant versus (664 et 665), nunc si v. 664 cum v. 666 coniungas, ne ferri quidem possunt: tam interabilis constructionis insolentia ac duritie ab optativo ad indicativum et a τις pronomine ad secundam personam transitur: quod facile sentiet qui locum illum vertere velit, sensitque ipse Prienius, cui vertenti ad coniungendos explicandoque duos versus illos totius enunciati interpositio adhibenda fuerit. Nec plus profecit Blomfieldius hac interpunctione cum Turnebo et scholiasta Mediceo usus:

εἴπερ κακὸν φέρει τις, αἰσχύνης ἀτερ
ἔστω καὶ.

post v. 665 autem duos tresve versus intercidisse suspicatus. Cuius lacunae suspicio vel hoc argumento prorsus removetur quod aequabilitas sermonis Eteoclii numerum ternorum versum non excedentis turbari nequit. Nec primi versus interpunctio illa quam etiam Dindorfius in altera editione Oxoniensi secutus est, quicquam commendationis habet, cum neque sententia illa „si quidem malum quis tolerat, sine dedecore esto“ cum eis quae sequuntur verbis particula γὰρ annexis apte cohaereat et meliores libri omnes non φέρει, sed φέροι exhibeant. —

Sed iam omnibus nervis contendamus, ut quid tandem scribendum sit, probabili conjectura assequamur. Fac igitur tralaticium versum ordinem verum esse: at duo priores versus quos male cohaerere supra diximus, quo tandem artificio coniungendi? Disiungendum igitur unum versum ab altero et priorem quidem sic interpungendum esse puto:

εἴπερ κακόν, φέροι τις αἰσχύνης ἀτερ.

iam sententia illa „si quidem malum est (i. e. mors), feratur sine dedecore“ cum proximo versu optime cohaerabit: nisi quod negari sane nequit non satis perspicua esse huius ipsius versus verba: μόνον γὰρ κέρδος ἐν τεθνητόν. Vix enim perspicitur cur Eteocles in ipsa morte vel potius in mortuis solum lucrum quaerendum esse dicat. Nec silentio praetereundum est in multis libris non ἐν, sed ἐν extare et in his ipsum esse Mediceum, in quo Rib-

L beckius ἐν, Mommsenus ἐν (m. rec.) sese repperisse testantur. Unde facile conicent qui harum rerum usum quandam habent, pro ἐν τεθνητόν scribendum esse εὐ τεθνητόν, ut fortiter occumbentes praedicare putetur Eteocles. Sed hoc quoque vereor ut sic scripserit Aeschylus. Mediceus quidem habet τεθνητόν, sed ceteri τεθνητόν, Par. B vero adscripto τεθνητόν praebet τεθνητόν atque hoc ipsum non dubito quin a poeta scriptum sit. —

Emendatis tam prospero successu duobus prioribus versibus non est quod de tertio corruptissimo sane omnium desperemus: quem sic ut scriptus est in libris, non esse pro-

fectum ab Aeschylo supra iam significavimus. Sed cave versum habeas pro interpolatio quippe qui non solum aequabilitate illa sermonis Eteoclii defendatur, sed etiam eo quod *χέρδος* illud secundi versus paullo uberiore explicatione necessario eget. Nec quicquam adiumenti codicum memoria suppeditat: in his enim sicuti in veteribus editionibus parvo tantum discrimine non *αἰσχρῶν*, sed *τὸν αἰσχρὸν* extat, nisi quod Robortellus singulari sane discrepantia *τὸν αἰσχρόν* habet. Nihil igitur reliquum est nisi ut ingenio nostro indulgentes hoc quidem loco praeter consuetudinem ad paullo audaciorem emendationem confugamus. Qua emendatione si tot tantaque incommoda qualia iam commonstravimus veluti non satis perspicuum *χέρδος* illud, versus tertii vitiosum numerum sententiaeque exilitatem ne mediocri quidem poeta dignam removerimus, non uno nomine gratulandum erit versui nostro. Ne multa, haud scio an sic scripserit Aeschylus:

Τανόντα δ' αἰσχρῶς οὐ τιν' εὖ κλίνειν ἔρεται.

Primo igitur versu Eteocles mortem quae immineat, sine dedecore ferendam esse dicit, secundo sese paratum esse ad mortem illam (*στρω*), cum fortiter occumbenti lucrum sive praeium propositum sit: tertio denique versu qua in re positum sit lucrum illud, sic explicat ut turpiter occumbentem bene audire neget. —

De reliquis duobus locis ad ultimum carmen choricum spectantibus v. 932 sqq. et v. 981 sqq., quos item panacea sua trajectione sanare animum induxit Prienius, perdifficile et lubricum iudicium est. Sed ne harum quidem trajectionum verum fateri si volumus commendatio tanta ut si quis caute factitare artem criticam velit, omnino eas probare possit. —

Scr. Conicci m. Jun. a. MDCCCLVII.
